

Elköszönt a vezető



Május 26-án dr. Schiszler István, a Kertvárosi Egészségügyi Szolgálat vezetője elköszönt a kerülettől. A szakember ugyanis az Országos Egészségügyi pénztár stratégiai főigazgatójaként folytatja a pályafutását. Dr. Schiszler István 2008. április 1-től vezette a kerületi egészségügyi szolgálatot. Első emlékezetes cselekedete az volt, hogy Kovács Péter polgármesterrel és dr. Csomor Ervin alpolgármesterrel közösen lezárta a népszavazás eredménye miatt okafogyottá váló vizitdíj-automatát. Azóta ez az automata már új funkciót kapott, jelenleg ugyanis a laborvizsgálatra érkezők ezen keresztül kérhetnek sorszámtól maguknak.

Dr. Schiszler István távozását követően az önkormányzat pályázatot ír ki a megüresedett posztra. Addig a Szakrendelő ideiglenes irányításával dr. Kondér Gyula urológust bízták meg. (T)

ÜGYELETES PATIKA NYÍLT a XVI. kerületben

Idén januárban új patika nyílt a Veres Péter út 11.szám alatt. A Nagyicce Patika március 21-től kezdve vállalta, hogy egyedül a XVI. kerületben folyamatos ügyeletet biztosít a rendes nyitva tartási idején túl. A Nagyicce Patika a Veres Péter úton gyorsan és könnyen megközelíthető és a kerület lakosai mostantól hamarabb és rövidebb úton juthatnak a szükséges gyógyszerekhez, a bevételt kényelmes parkolók várják. Az éjszakai orvosi ügyeletből érkező és sürgős receptet kiváltó betegeknek nem kell ügyeleti díjat fizetniük. Az új gyógyszerárt 170 négyzetméteren széles választékban tartja a forgalmazott gyógyszereket. A magisztrális (helyszínen készített) készítmények mellett szívesen beszeres bármely Magyarországon regisztrált gyógyszert, vagy egyéb gyógyhatású készítményt. A Nagyicce Patika nyitási akcióként jelentős árkedvezményel kínálja bevőinek a Novorozal hypo-allergén gyógyszerampont. A Nagyicce Patikában egészségkártyát elfogadnak és bankkártyával is lehet fizetni. A gyógyszerárt állapotfelmérő gépének használata a vevők számára ingyenes.



„Szakmailag magas szinten képzett kollégáink szeretettel várják új és új vevőinket, akár gyógyulásukért fordulnak hozzánk, akár csak egészségük megőrzésének érdekében!
Kedves Vevőink ne habozzanak munkatársainktól tanácsot kérni!” (x)

Nagyicce Patika, 1163 Bp. Veres Péter út 11.
Nyitva: H-P 8-20 Szo 8-13 óráig Tel: 401 0078
ÁLLANDÓ ÜGYELET a nyitva tartási időn kívül

Mihály és Fia kárpitos mesterek
KÁRPÍTÓS BÜTORKÉSZÍTŐ és Lakberendező Bt.

- Stíl- és modern bútorok egyedi tervezése, felújítása
- Antik és bőr bútorok restaurálása szatos munkával, bútorszövettel
- Ajtó- és falikárpit készítése

Diszkrét függönyök, védőhuzatok készítése

1165 Bp. Zsélyi Aladár u. 6.
Tel/Fax: 321-0383
Mobil: 06-30-954-1727

Nedves, salétromos épületek utólagos szigetelése
falbontás, fűrés nélkül
rozsdamentes, Cr-Ni lemezzel
izometál szabadalom szerint.
Korrózióra 50 év garancia

IZOMETÁL EC.
Tel/Fax: 06-1/388-7480
www.izometal.hu

Egy hónap egészség – milyen a PH-ja?

Tévhit, hogy mindenki savasodik

Mondd meg a pH-d és megmondom egészséges vagy-e. A pH vegyhatást jelent, mely lehet savas vagy lúgos, de a normálisan működő szervezet pH-jának semleges tartományban kell lennie. Sajnos a legtöbb esetben ez nem így van. Az okok általában a rossz táplálkozás, helytelen életmód, kevés folyadékbevitel és pszichés problémák mellett esetleg fel nem fedezett betegségek lehetnek. Sokszor az embert győtrő krónikus fáradékonyság, túlsúly, allergiák, asztma vagy ingadozó vérnyomás hátterében ott bújkál meg a fel nem ismert elsavasodás. Ismeretlen eredetű emésztési panaszok, szívritmuszavarok, hát- és végtagfájdalmak okozója lehet a lúgosodás is. A sav-bázis egyensúly felborulása már korán jelzi, ha a sejtek anyagcseréje nem megfelelő ez ezt egy erre (is) specializálódott E.I.S. állapotfelmérő készülékkel percek alatt fel lehet fedezni. Az E.I.S rendszer egy nemzetközileg elismert és alkalmazott orvosi vizsgálati módszer, melynek segítségével az alany egészségi állapotát akár 30-40 perc alatt sikerül feltérképezni, megismerve a hosszú és eredménytelen kivizsgálások sorozatától. Ismerje meg Ön is, hogy rendben van-e a pH-ja!

Hosszú évek tapasztalatai alapján egyáltalán nem támasztjuk alá, hogy mindenkinek a lú-



Néhány szó a készülékről: Az E.I.S. állapotfelmérő műszer egy korszerű, hatékony, különleges orvosi vizsgálóeszköz, melyet a Magyar Háziorvosok Országos Szakkollégiuma magyarországi bevezetésre és a háziorvosi gyakorlatban való elterjesztésre alkalmasnak talált. Néhány perc alatt hatalmas mennyiségű információt gyűjt a szervezetről, melyet mért értékekkel, szövegesen és 3 dimenziós illusztrációval jele-

www.biolabor.hu • Botka Zsolt, 06-30-9664741
1165 Bp., Jókai M. u. 6. 1/100. (SZTK-val szemben – Jókai úti Lrodaház, a Lottózó épülete)

Vöröskeresztes jubileum



Május a vöröskeresztesek ünnepi hónapja, ugyanis ekkorra esik számos évforduló. Idén egy további jubileumot is ünnepelhetek, ugyanis épp 130 éve alakult meg a magyar vöröskereszt. Ennek jegyében május 21-én az Erzsébet-ligetben nagyszabású rendezvényorozatot tartottak, amelynek fő attrakciója a retró-véradás volt, ahol a nagyon nagy számú véradót sörrel és virslivel vendégelték meg (a véradáshoz hosszán, türelmesen sorba kellett állni). Nagyon népszerűek voltak az ingyenes szűrővizsgálatok, az egyéb családi programok, mint a rajzverseny, a testfestés, bemutatót tartottak a mentőkutyások, a katasztrófavédelmisek és a kerületi mentősök is.

nít meg. Következtetni tud a szervek eltérő működésére, pl. gyulladásoakra, emésztési, keringési zavarokra. Tájékoztatót ad pl. a szív, a vesék, a tüdő, az emésztőszervek vagy akár az idegrendszer funkcionális állapotáról, így hajlamokra, megelőzésre, vagy precíz klinikai vizsgálatok szükségességére hívja fel a figyelmet.

Azáltal, hogy átfogóan vizsgálja a szervezetet, összefüggéseket is könnyebben tudnak felismerni a partnerorvosaink.

Az állapotfelmérés díja 15.000.- Ft. Most mindenki, aki június 15-ig bejelentkezik, BioLabor® Utalványt kap, mely felhasználható egy DÍJMENTES Happy Coctail® stresszoldó, idegrendszeri frissítő vagy egy Maxi Vitál® fizikai frissítő kezelésre – értéke TÍZ-EZER forint!

Programok a Vöröskeresztben

JOGI TANÁCSADÁS: minden második héten szerdai napokon 10-12-ig, helyszín: XVI. Veres P. u. 27. Legközelebb: június 15-én és június 29-én. A tanácsadás ingyenes. Előzetesen időpontegyeztetés szükséges. Az időpontot hétköznapokon délelőttönként személyesen, vagy a 403-5562 telefon-számon lehet megbeszélni.

VERADÁS: június 23-án csütörtökön délután 14-18-ig Helyszín: XVI. Veres Péter u. 27. Vért adhat minden 18-60 év közötti egészséges személy. A véradó hozza magával személyi és laccimkártyáját, valamint TAJ-kártyáját! Mindenkit szeretettel várnak!

KONTÉNERES
silt, föld, sóder, homok szállítása:
4, 5, 6, 7, 8 m³
LENYITHATÓ KONTÉNEREKSEL
Tel: 400-1178, 06-30-949-3551

Kopp & Kopp Bt.
Szélvédőjavítás Autóútojevezés
T/F: 400-3178 • T: 400-0760
06-30-941-5124
Bp. XVI. Műkö u. 9.

MAROS KONTÉNER
405-4046
+36-30-962-5063
Szemét, silt, homok, termőföld, stb. szállítása gyorsan, pontosan, korrekt áron!

Olasz kulturális kapcsolat

Igen jeles olasz-magyar kulturális esemény színhelye volt május 21-én az Erzsébet-ligeti színház, amelynek Harmónia termében Jorio Vivarelli szobrászművész kiállítását nyitották meg. Az esemény szintje egybefolyt a ligetben megrendezett Vöröskeresztes családi nappal – az utolsó program előadói még ott csomagoltak a színpadon, amikor megjelent a színen a Fresco Ballo zászlóforgató és dobáló társulat, s a három dobos zenéi aláfestésére a zászlóforgató-dobálók látványos bemutatót tartottak, csak úgy repkedtek (néha harminc méternyit) a színes bobogók. (Az erről készült videó megtekinthető honlapunkon: www.helyihirek.hu). Utána, még mindig szabadtéren a Vivát Bacchus énekegyüttes szórakoztatta a közönséget, köztük a megnyitóra hozzánk látogató olasz delegációt, valamint az éppen itt tartózkodó waltershauseni testvérvárosi delegációt, élén a polgármesterrel.



A kulturális előprogram után Kovács Péter polgármester köszöntötte a megjelenteket, majd az ünnepélyes szalagátvágás következett a közösen megfordított olasz-magyar színekkel. A Harmónia teremben Ugo Poli, a Jorio Vivarelli Alapítvány elnöke, Kovács Péter polgármester, Sztavroszky Ildikó, az olasz-magyar kulturális kapcsolatok felelős szervezője és Szabó Csilla, a művelődési ház igazgatója köszöntötte a megnyitó közönségét, majd R. Törley Mária szobrászművész, a kerület díszpolgára méltatta Vivarelli munkásságát, kitérve arra is, hogy mindketten nagyon hasonló stílusban alkotnak. A megnyitót követően a közönség megcsodálhatta a messze földről hozzánk érkezett szobrokat – a különleges tárlat június 22-ig megtekinthető a színházban, utána Keszthelyen, a Helikon Kastélymúzeumban lesz látható.

Az olasz kiállítás alkalmával a Corvin Művelődési Ház gyermekrajzversenyt hirdetett a világhírű Pinokkió szülőfaluja tárgyában – mivel a szobrászter és a mese főhőse egyazon olasz megyéből, Pistoiaából való. A rajzverseny eredményhirdetésére már egy héttel később, a május 29-i gyermeknapon került sor, a díjakat Kovács Péter polgármester és Szabó Csilla igazgató adta át. A rajzverseny díjazottjai különféle ajándékokat kaptak, a fődíjat a zsűri Luka Bencének, a Tiszakömlő utcai Jókai általános iskola diákjának ítélte – a nyermény egy komplett hétvége Olaszországban, Pinokkió szülőfalujában, előre megszervezett programokkal. Képünkön a győztes a díjátadás alkalmával, aki ráadásul még egy hatalmas plüssállatot is kapott a Skodák Palotája jóvoltából. (F)

BIZTOS PONTOK KFT.
MEGATHERM
RADIÁTOR, KAZÁN, RÉZCSÓ AKCIÓ!

BOSCH GAZ 3000 OW 23-1 AE kamli	148.500,-	120 l Hőadó vírtároló	43.500,-
VAILLANT YUM 242-3 PRO KOMBI	196.900,-	MOFEM csaptelepek	5.540 Ft/fej
ø15 mm RÉZCSÓ	1.980,-	CERSANT 50 CM MOSDÓ	5.890,-
ø22 mm RÉZCSÓ	1.780,-	GRUNDFOS UPS 25-40 szivattyú	22.500,-
ø16X2 mm ötrétegű cső (Német)	195,-/fm	TÖR. SZÁR. radiátor 500.1172	15.950,-
ø20X2 mm ötrétegű cső (Német)	205,-/fm	ø110X2 m PVC CSŐ	812,-
STAR LAPRADIÁTOR DK 600/1000	16.270,-	PVC, KG CSÖVEK, IDOMOK	20%

Az árak a 25% áfát tartalmazzák!
Bp. XVI. Szlovák út 134.
Tel/Fax: 405-3566, Mobil: 06-20-934-9-934
www.biztospontok.hu

Kovács Balázs utcahosszal nyerte a választást

Kovács Balázs, Zugló alpolgármestere a szavazók akaratából teljes jogú önkormányzati képviselő lett. Kovács Balázs októberben a XVI. kerület 10-es számú választási körzetében (Ómátýásföld) választották meg képviselőnek. A politikus azonban a frissen megválasztott zuglói polgármester, dr. Papcsák Ferenc alpolgármesternek kérte fel. Az önkormányzati törvény ugyanis lehetővé tette külsős (nem választott képviselőből lett) alpolgármester megválasztását, aki viszont a döntési jogkörén túl szavazati joggal nem rendelkezett a testületben. Kovács Balázs elfogadta a felkérést, ám emiatt le kellett mondania kertvárosi mandátumáról. Az ómátýásföldi időközi választást azóta már Ács Anikó (Fidesz-KDNP) nyerte meg. Időközben a zuglói önkormányzatban is történtek változások: először Garaba Imre (a Fidesz-KDNP jelöltje) mondott le képviselői mandátumáról. Az áprilisi időközi választáson aztán Tildy Balázs (Fidesz-KDNP)



Szavatóösszesítés a választások után a Fidesz irodában

győzött, és jutott be a testületbe. Ahonnan viszont egy másik politikus, Pusztai Péter is kiszállt. Őt ugyanis az önkormányzat társas-házkezelői cégének élére neveztek ki, a két megbízatás pedig összeférhetetlennek bizonyult egymással. Emiatt a 3. számú választási körzetben május 29-

re ismét időközi választást kellett kiírni. A képviselői mandátumért heten szálltak harcba. A Munkáspárt jelöltje dr. Hajdu József, az MSZP-é dr. Imre Gergely, a Zuglóiak Érdekképviseleti Egyesületé Kiss Jánosné, az SZDSZ-é dr. Kissné dr. Spira Veronika, a Fidesz-KDNP-é Kovács Balázs, az LMP-é Várnai László, a Jobbiké pedig Veres Gábor volt.

A május 29-i időközi választáson való részvételi arány az ilyenkor szokásos módon alacsony volt. A választóknak mindössze a 24%-a (1632 fő) ment el szavazni. A legtöbb voksot, 737-t Kovács Balázs, a Fidesz-KDNP jelöltje kapta (45,2%), aki így már választott képviselőként (szavazati joggal rendelkezve) vehet majd részt a testület munkájában. A második helyen Várnai László, az LMP jelöltje végzett 401 szavazattal (24,6%), megelőzve dr. Imre Gergelyt (MSZP), aki 356 voksot kapott (21,8%). A maradék szavazatokon a Jobbik, a ZÉK, az SZDSZ és a Munkáspárt jelöltjei osztoztak. (T)



A győztes és a legyőzött: Várnai (balról) és Kovács Balázs

Átéptés alatt a Jókai úti nagyposta

A XVI. kerület legnagyobb postahivatala június elejétől átépítésre kerül. Ennek közvetlen következménye az, hogy az aló ügyfélszolgálat teljesen lezárja a forgalmat elől, és minden postai szolgáltatást az emeleti részen, az eddigi csomagfelvételnél lesz. Itt a lent megszokottnál kevesebb felvételi munkahely lesz, az viszont teljes körű kiszolgálással: fiókberlet, letét, csekkek, levél felvétel, banki-, biztosítási ügyintézés. Az átépítés előreláthatólag hat hónapig tart, a beruházás 130-140 millió forintba kerül. A posta vezetői az ügyfelek szíves türelmét kérik!



A látvány, amely majd fél év elteltével fogadja a postára betérőket: a XXI. századi elvárásoknak megfelelő ügyféltér

BEST AUTÓ SZERVIZ
Márkafüggetlen Szerviz és Műszaki Vizsgaállomás
Műszaki vizsga: 22.500 Ft!
1165 Budapest, Arany János u. 55.
Tel: 403-5600/152-es mellék
Mobil: 06-20-204-9001
E-mail: info@bestautoszerviz.hu
www.bestautoszerviz.hu

Salus, Supi+, Szamos
Gyermek gyógycipők szaküzlete
Magyar gyerekcipőink: Falcon, Linea, Szamos kölyök, Asso

Telefon: 06-30-686-3103
1149 Bp., Nagy Lajos kir. útja 168.